

امور اداره و تحریریه سنه سلائیکی
توفیق افندی نظارت ایدر .

ادبیات ، فتون و معارف و مطایبان
ادبیه و شئون معارف و ترقیدن بحث
ایدر . تنویر افکاره خدمت ایلر .

مجموعه ادب

۱۷ ۱۳ A.D

امور اداره و تحریریه سنه متعلق خصوصیات
ایچون توفیق افندی به مراجعت اولنور .

درسمادت و ولایات شاهانه ایچون بر
سه لک آونه سی بکری بش غروشدن .
آونه اجرئی برینه بوسته بولی قبول
ایدیلیر . مرکزى شمديک باب عالی
جاده سنده عطار بورغاک افنديک
دکانیدر .

مبتدئى هر كچه معلومدر . بومعدنلرده
چالیشان عملهك همان كافهسى سياهيلر .
دندره آنجق سياهيلر معدنلرده چالیشیركن
بوقیمسدار طاشلردن بر قاج دانهك
اولون آشیرمق ارزوسنه مقاومت
ایدهمدنلردن آره صره بعض سرقشیر
واقع اولورمش . معادن اصحابی ایشی
حس ایش اولدیغندن قومباوند نامی
وبردگری بر اصولی انخاذه مجبور
اولمشلردر . بواسولایسه معدن قبولرند
ایشلین عملیه مدت مقاوله لری اولان
اوج آی ظرفنده اطرافى دمیر یارمقلق
ومتعدد محافظلره محاط بر محله اسكان
واعاشه ایتمکدر . عمله معدن قبولرینه
کیدوب کلیركن دائماً تحت محافظهده
بولندقلری کبی هیچ کیمسه ایلهده اختلاط
ایتمز . عادنا خدمات شاقیه محکوم
مجرملر کبی یالکز کندی میانهلرند
کوریشیرلر .

فقط بونظارت شدید ایله برابر
الماس سرقشیرینک کلیاً اوکنى آلق هنوز
میسر اوله ماشدر . عملهك الماس چالمق
ایچون توسل ابتدکی وسائطک بریده
الماسلری بلع ایتمک اولدیغندن اوج آی
صکره ترخیص ایدیه جککری وقت عملهك
اوستی باشی . بدنی بر معاینه شدیدیه
تابع طوتلدقدن ماعددا کنديسه غایت
مؤثر مهمل ایچیریلیرمش . برکون معدن
قبولرند ایشلین عملهدن بری وفات ایتمکده
اطبا بعدالمعاینه عملهك ۶۰ قیراط الماس
یونمش اولمسندن ناشی وفات ایتمکى
ظاهره چیقارمشلردر .

دیگر برسیاهی دخی تحت الحفظ ایش
باشه کیدرکن کویا بر اوکوزی قوغلامق
استیورمش کبی بردنبره قوشمغه باشلار .
محافظده آنی تعقیب ایدر . بر اراق
سیاهی بردنبره اوکوزک اوزرینه آتش
ایدر و آندن صکرده بقیه اله وبرر .
همان اوزری نحرى اولور برشی بولینجه
سالیویایر . فقط سیاهی ده دساس
چیقار . مکر اوکوزک اوزرینه آتش
ایتمکى وقت حیوانك قارنه قورشون
ایله برابر چالایی الماس طاشلرینهده
آتش ایش . ایدیلان تخمینه کوره
چیقاریلان الماسلرک یوزده یکرمی اوتوز
مقداری برر صورته سياهیلر طرفندن
آشیرلمقه ایش .

مستوفی

نادر کوریلیر بر حال

طبه انسانى اولدیغی حالده محضاً
یاره قازانمق حرصیه خلاف قانون
وقاعده طبییک ایدرک شوکا بوکا معالجه
ورن شارلانلر پک جوق بولور . فقط
فن طبی اصولی دانه سنده تحصیل ایلدیکی .
مکمل بر دیپلومه آدیغی حالده شارلانلق
طریقته سلوک ایتمک مجبور اولمش آدلمره
اندر تصادف اولور . اشته بوقیل
اندرلردن اولمق اوزره کجده یارس محکمه
جنایتنده بر طبییک محاکمهسى اجرا
ایلمشدر .

بو طبی دیپلومسز اجرای طبابت
ایتمکده اولمق تمهیل طوتیلوب محکمه
جلب اولمشیدی . بولیس طبییک کیزلی
معاینه خانه سنی باصمش . دیپلومسز
اجرای صنعت طبابت ایتمکده اولدیغنه
دائر بر طاقم اوراق مبنه بولمشیدی .
محکمه رئیس نه ایله اتهام ایدلیدیکی
مظلونه بیان ایتمکدن صکره مدافعهسى
ایچون نه دییه جککى صورونجه مومى ایله
جینندن بر دیپلومه چیقاروب رئیس ارانه
ایتمشدر . محکمه بودیپلومى تدقیق ایدنجه
طبییک یارس مکتب طیه سندن مأذون
اولدیغی . طیب صفتیه هر سنه پانت
وبرکوسى منتظماً نادیه ایتمکده بولندیغی
ثابت اولدیغندن محکمه جه بالطبع برائته
حکم ایدمک جهته کیدمشدر . آنجق
طیب محکمه دن چیقمزدن اول رئیس
دیپلومسى اولدیغی حالده دیپلومسز بر
طیب کبی حرکت ایتمکدن عبارت اولان
بر معامله خربیهك اسبابى استکنه
مراقبه طیبیه بیان حقیقت حال ایلمسى
سویلمسى اوزرینه مومى ایله دیش که :

— بویولده حرکت ایدیشم پک طبیعیدر .
پارسك اك غلبهك بر محله سنده بر دائره
مخصوصه . قیومك اوزرند بر لوحه
بولندیغی . مکمل بر معاینه خانم اولدیغی
حالده هیچ برخستهك برای تداوی بکا
مراجعت ایتمدیکی کورمدم . بو حالده
تأمین معیشت ایده میه جکمی آکلادم .
بشقه بر چاره نخریسه مجبور اولدم .
طیب حقیقی صورند کوروندکجه برشی
بجره میه جکمی آکلادیمدن پارسك هجرا
بریرنده بر اوطه استیجاریه متطلب
(شارلاتان) کبی کورونمک مجبور اولدم .
فقط بو حالده مشتری ده بولدم . یارهده
قازانمغه باشلادم . خالقک جدی بر طبییدن

زیاده بر شارلانانه اعتبار ورغبته کوستر .
منك قباحتی بکا عائد دکدر .

اوروبا غزته لری شو حادثه بی حکایه
ایلدکدن صکره اهانیک یالکز اطبایه
مراجعت امرنده دکل آوقاتلره وسائریمه
مراجعت باندوده بویله بر انهماک غریبی
اولدیغی ودائماً جدی آدملى . صاحب
شهرت ذوانی بر اقوب شارلانلره مراجعت
ایتمکى یازمشلردر .

سالنامه لرك در تیوزنجی سنه دوریه
تألیسی

مورخلرك افاده سنه کوره کلهك
سنه ایلك سالنامهك اشیرندن بری
در تیوز سنه اولمش اوله جقدر . ۱۵۰۰
سنه میلادیه سنده جوبان سالنامهسى
عنوانیه نشر اولمش اولان بر سالنامه
بومثللو کتابلرك اك اسکبى اولمق اوزره
لوندرده (موزه اوم بریتیش) نام موزه
خانهده محفوظ بولمقددر .

۱۴۹۳ سنه سنده بر سالنامه نشر
اولمش اولدیغی بعض تاریخلرده مقید سنده
شمدی یه قدر بونک بر نسخه سى بولمده .
مشدر .

فرانسه مشاهیر ارباب قلغندن
(رابله) طرفندن ۱۵۳۳ سنه سنده نشر
اولشان بر سالنامهك بعض نسخه لری
محافظه ایدیه بیلمشدر .

غزته جیلوق مکتبی

زمانمزد غزته جیلوق اصول وفروغی
کثیر بر صنعت نازک حالی آتش اولدیغندن
اولا آمریقاییلر صنعت مذکوردهك
نظریاتی اوکرتمک اوزره بر مکتب آچمشلر .
مؤخرأ فرانسزلرده آلری تقلید ایله
پارنده اویله بر مکتب وجوده کثیر مشلر
ایدی .

بعضر بومکتبه وقوعبولان تدریسات
هپ نظری اولدیغی حالبوکه غزته جیلوق
نظریات ایله بلکه عملیات ایله تحصیل
ایدیلیر بر صنعت ایدوکی بالیان غزته .
جیلوق مکتبنک پروغراملری تعدیل ایتمک
لزو مند بحث ایش اولدقلردن بوکره
مکتب طلبه سنى عملی صورنده غزته جیلوق
صنعتی آشدیرمق اوزره آلری یازدقلری
مقالات وسائرمدن مرکب اوله رق بر
غزته نشرینه قرار ویرمشدر .

شوندن بوندن

فرانسه دولتش حسابنه انشا ایدمش
اولان سفائن جدیددن (مسنه نا)
زرهلیسنک حامل اولدیغی طویلر (اون
ساقی مترو چاپنده بولنلر مستنا اولمق
شرطیه) بر دقیقه ظرفنده دشمن سفینه سى
اوزرینه ۵ طوب دانه سى شکند . ۳۸۰۰
کیلو غرام جلیک آتمه جقدر .

•••

فرانسهده بیوک برزرهلیشک مصارف
سنویه سى ۱ ملیون ۲۰۰ فرانقه بالغ
اولور .

•••

اخطار مخصوص

بوهفته ظرفنده ورود ایدن آثارک
صیره سیله کلهك نسخه لره درج ایدیه جکى
مع الاعتذار بیان ایلر .

بول مجموعى

مقدما صاحب امتیاز من طرفندن
نشر ایدیلوب رغبت عمومیه بی جلب ایلمش
اولان بوجریده ادبیه وفیهك پراکنده
نسخه لری اخیراً بر آره یه کثیریلرک بر
قاج طاقم تشکیل ایدیه بیلمشدر .

مشاهیر ارباب قلمک آثارى بر
آرده مطالعه ایتمک آرزوسنده بولنلرک
بوجلدلردن برر دانه ایدملرینى توصیه
ایدرز . ۲۶ نسخه دن عبارت بولنلر بر
طاقنک فینانی در سعادت ایچون ۱۸ .
ولایات شاهانه ایچون ۲۳ غروشد .
شمدیکی مرکز توزیع مزده بولنور .

•••

قنالوغ

شرق بوسته بوللرینک رنکریله
جنس لری وقیمت اعتباریلرینى والیوم
پیاسهده قاجه آلنوب صاندقلرینى کوستر
بر ائدر . فیشانی هریر ایچون ۱۰۰
پاردهدر .

ترجمان حقیقت مطبعه سنده طبع اولمشدر .